

The Mercantile Bank of India Ltd.
(Incorporated in England.)

囑根代望有利銀行駐叻總司理寧頓謹啟

號六十二百一牌門力得實祿哥即街寧吉坡嘉星在所行發總 [浦春梅人行發兼印督]

(新 聞 紙 第 五 千 三 百 五 十 二 號)

者不必慮及



鏡片磨製不良則光線不準戴之在在能損
害原有目力購者祈宜注
意本公司於眼鏡事業精
益求精所磨製鏡片對於
光學上準確不差毫厘又
以新發明各種器彙重加
考察後方置之出售故購

民國十二年十月廿九日

有目力不佳者不論何種眼光請到敝公司試驗當配以最合光線之眼鏡價極克己本公司常備大宗新式眼鏡批發大批小零一律歡迎

▲豚尾被剪 昨有鄉人某甲頭髮長翹在揭陽北關外，玩藝時突被丘八兩人，將辮剪去甲被剪後，嗚嗚不已，謂歸去難家人云云。旁觀者爲之絕倒。

香港

生行有限

紅雲行仰光永安

房柱

是我啟

大瓶三角

小瓶一角

羅士露補肺藥瓶樣圖式

凡皮膚發癢之原因不外沾染污穢或感受風濕遂有微生物埋伏于肉紋內隱約不辨其時以沸水滌之而弗去以藥水洗之而不除浸而蔓延循身或如疥或如癬或如疥癬坐臥不安此等癢癢之症治以猛藥無效治以緩藥無濟本號特加意研究製出此止癢治癢之藥不肉不汚衣每日用新毛筆蘸點此水搽抹六七次輕者一掃治之有餘日久者本不過三二掃即愈靈效異常馳名中外今特採用鸚鵡標商標別人不能冒效購者留神此通治水能治諸般頑惡癬疾及雀斑黑點暗瘡汗斑乾濕疥癩各種皮膚癢癢等症發理紅點頭上翳諸患一經塗抹各患悉除

用法先用香梘洗淨患處後用新毛筆蘸藥水搽之每日數次自然奏效

鸚鵡標眼科聖藥水

天有日月人有眼目眼目者所以明照萬物也而眼目有病斯失其視力而聯膜發炎或風下淚或見日睛刺或眼水數流或目眩腫赤或痛癢癢或風火熾盛或點膜遮光或或夜發其而睛珠變質瞳人反背或成瞖膜而適堪乘途良可憫也然廢疾未成儘堪療治目人製為丸散塗入眼中不免有刺痛之苦本主人有特別治法將藥精化鍊為水徐滴入目則受者自然而見效尤速誠眼科中之極品妙藥也有此患者一試便知要認真鸚鵡標為記(詳細用法列方)用玻璃唧筒將此水滴入眼內連滴數回日凡數次自然立見功效保無再發 大瓶二角 小瓶一角

肺為司氣之官上連氣管下通心肝為一身命脈之原呼吸出入之至要萬不能攪而肺膜亦最嬌嫩稍燥則見乾焦熱咳稍寒則痰停氣湧偶或感冒山嵐之障寒暑不之邪風則現症繁多哮喘咳嗽由此而起日久不治成為老疾日夜不能停聲於是氣不行脚金日虛久且變為勞損肺癆失血破金面色青黃陰虛潮熱萬病叢生莫能名狀也疾病總由肺膜損壞而生此藥考訂精密雖能與肺膜性質相宜已傷者服此藥立即復未傷者服此藥永不傷損誠肺藥中最精美者也願諸君留意焉

每瓶六角 每打六元

三

總代理 石叻 太平 會豐商店

總代理 香港永 羅 會豐商店

▲吳佩孚積極區粵之所聞

孫陳攜手之傳說，深恐粵軍此後將不可問。一則因孫文議設國民政府，出師北伐，而湖南響應，又時傳警訊，故欲於此時乘勢援粵，爲先發制人之計，惟軍行需糧，當此國庫空虛，各省疲敝之餘，焉能得此鉅款，是又不免有一場充分搜括，此時雖云洛吳担任籌撥，其結果亦祇不過羊毛出在羊身上而已，聞此次援粵計畫，係定三個月結束，預算經費爲二百萬元，除吳氏籌撥外，不足者，仍歸各省協濟，槍彈一層，自爲行軍第一要着，年來無論何方發生軍事，其接濟槍彈一事，幾乎爲鄂省槍富之差，信使紛馳，日不暇給，川湘閩贛，幾無不唯鄂省槍彈是待，此次援粵計畫，其槍彈之接濟，既歸鄂省負責，惟聞鄂省有限制，如超過限額，則由各省自備材料資金，交鄂代造，

陽兵工廠、自十八日起、添招工人一百名、日夜工作不息。星期日之例假、亦已取消。大足以爲援粵軍事進行日急之證。頃聞吳佩孚已電廣西邊防督辦陸榮廷、令其乘廣東湘漢軍綏聯軍不暇西顧之際、速將桂局統一而統一方法、首在恢復梧州、則將來援粵、收功必較便利。聞陸榮廷得電、即與張其林俊廷商議、分三路出兵、進攻梧州。林爲左路、張爲右路、陸則自居中路。惟已否發生戰事、則尙無所聞。訛援粵之初也。又陳炯明林虎洪兆麟、皆反對孫文之人物、是否誠屬北、固不可知、但亦未嘗不可利用。聞吳佩孚亦決予以相當之濟、以收他日夾攻之效果、其佈置之周密、可謂無微不至矣。但實現之期、究在何時、尙難預卜。據外間所傳、馬濟在湘進行一切、頗有迫不能待情勢、並有言其不久即將前赴郴州。總總司令邵若、則實現之期、恐已不遠也。

▲僑商出品免稅電

商務總昨有免征華僑商品之通電。原文云。查華僑回國。倡工藝者日見繁多。吾國工藝。亟應乘此以倡興之。惟創辦之。官府理宜補助。本處為提倡工藝起見。所有華僑工廠所製之各種國貨。運轉各地。自十三年起。三年內概免稅厘。以體恤。仰即查照。並飭屬知曉云。

▲對於孫文設政府之態度

孫文擬自稱總統，設立建國政府，北京政府，據港探報告，日並未曾提出開議討論，結果徵求吳健齊意見後，再行決定，對付計畫，現在祇去電顧養廉，令其嚴密防備，又據軍事處治，昨日京中某使曾面曹氏，畧謂孫文外有海關問題，內有海潮，必無餘力向外發展，不過思擴張自娛而已，宜持之緩，一面周閭顧邊警之防，一面力與浙盧結納，以制其外後三

▲曹錕與孫寶琦相識之由來

自中俄會議三月再開之消息宣佈後，奉張即召集關係官廳當局，開會研究數次。至上月廿六七日，業將奉天方面應行提議中俄會議之議案，決定條件九項：（一）收回中東鐵路全線之管理全權，此案根據一九一九年俄國政府之聲明，而主張收回無論如何，不能退讓。（二）收回黑江之航權。（三）收回中東路沿線附屬地。（四）俄國赤軍白軍，均全部驅逐出境。（五）銷俄人設立之共產主義宣傳機關。（六）禁止共產主義者在東省兩宣傳共產主義。（七）禁止俄人在東三省內組織秘密結社（八）俄國前此沒收之華人財產，全部交還。（九）撤消俄人對人所課之金稅。

腰腿疼痛 膝軟脚痛 婦女腹痛 諸病者請
此藥 筋骨疼痛 小腸疝氣 白濁小便不必求人 最效旅行和
此藥係明朝嘉靖年間太醫院御醫傳製脩合玄奧術理精奇雖
寒痼冷之病實非攻伐之劑得陰陽調製之功坎離既濟之妙能使
通暢筋骨堅強凡以上各病及婦女肝鬱兩脅脹痛經閉不通
等症不必服藥立能收效神速萬治萬靈敢云藥如不虛焉
無胞居家旅行有無病皆可預備以備方和 保滋堂 同化堂

下
 不
 上
 示
 出
 始
 辦
 昨
 次
 定
 消
 息
 傳
 佈
 願
 靜
 云

本坡代理處 張仁生
 衛安公司 新萬山棧 集蘭室 萬川和 老萬山棧
 各埠商號如有願為代理者請到函商為荷
 每包價洋一元二角五分 用法葯單載明
 總發行所中華土產公司暫設牛車水戲院街廿七號
 芝蔴辣椒素油

本天津工廠製造辣椒素油行銷國內已久自推廣而神效於各
 處頗蒙 各界嘉許誠以該油係用辣椒芝蔴二種土產精製而成
 椒有却溫養血之性芝蔴有補腎潤腸之功故該油能開胃健脾
 解毒助消化清血液日無論生鮮菜蔬或拌面食諸品無不十分
 香噴適口並能提味或做煎魚或加魚肉等如天此油與常無異
 洵為食物中最保淨無上上品現明銷頗多茲將價目
 四兩庄每罇二角 半斤庄每罇三角八
 鐵桶庄每桶三十斤批發十三元

北京新到真正同仁堂東阿膠小兒驚風散及各種膏名良藥其
 色製費用甚多不淺倘蒙如蒙 光顧無任歡迎
 西曆六月四日 批總發星洲中華土產公司啟

眞真好
數
年積虫
一旦
除了

余姓王名順安生於荷蘭文島埠因患疳積虫腹中膨脹不思飲食等症屢請中西醫士療治竟未見愈延至大歲癩毒毒一患丟生誠不淺矣後有友人謝良心告余曰子之病實因脾虛所致宜多服胡濟世消食養脾散必有奇效余姑向藥肆購散服之不特病除且精神頓爽再服數瓶而軀體肥胖勝於尋常小兒萬萬矣余感世之與余同病者比比皆是誠恐不知此藥之效捷而且宏特爲表白聊作振臂之呼

代售
萬山棧 萬春和 杏生堂 裕安堂
何長春 萬川棧 萬春堂 萬川和
萬山堂 萬泰和 萬安和 杏和堂

外各本藥房
均有代售
新嘉坡
永生堂總經理

癸亥年十二月初五日

一門更為精細的有世授之工夫僕因全
受傷而不為苦及久咳十年吐血不絕屢延
醫罔效兼之山荆陳氏腹患經年成其積
之病後荷梁釗培兄 紹何洛廷先生診治
三日而夫婦均痊身 康健如昔無以為報
謹報數言俾有病者 先生之名醫門徑也

光隆號 李福聯 陳氏 同白

醫之一科非儒者閱歷未易通其數也世謂儒不通術理
或然歟況治病如打仗有衝鋒而急進有固守而遲謀即病
之有亟治於標有宜徐治於本亦因病症而治也子尹曠昔
年工於客棧因勞傷成患久吐血屢醫年愈年發網綿歲
月不覺苦患七年昨年九月復吐血盈孟亥生藥雖手患
拊三者並作旁人見我其危自開嫗賭飲延一概無效有此
不下之災對天以聽自然後向本街何洛廷先生訴其病狀
先生憐憫之心立即搜藥止其內血徐施外患三者頓爽半
月精神第差還院即幸年開販貨各物活度今身強力健每
先生慈悲挽我之危無以酬謝謹報章以揚先生德醫大
德矣

牛車水戲院街五十六門牌尹耀白

先生早六點至八點夜四點後均在 小坡大馬路
百八十九號二樓 中興藥房對

早八點半至午後四點均在牛車水戲
院街六十六號

體弱多病難期受娠

及服用韋廉士醫生紅色補丸之照片均屬強壯非常此誠可羨慕也
請觀楊滋田君之夫人及所生男女五人之照片均屬強壯非常此誠可羨慕也
無人能信其生母即楊夫人前曾弱身多病絕無後嗣之望然
而楊滋田先生自已證明其事實如此今據直隸天津街義
康號欄杆莊主人楊滋田君自述云內子馮氏年四十歲彼下
青年之時體弱多病月事不調行經無期食不甘味夜少安睡
如是者數載余亦無後嗣之希望也偏訪津門著名醫開方服
藥均無效驗一日啟友造訪叙及內人之病狀敝友竭力勸
韋廉士大醫生紅色補丸云此丸誠有調經種子之能凡鄙
人即從其勸購試六瓶稍見轉機耐心連服食物甘美夜睡安
寧經期有序體健身壯從此內人幸而受妊昔日所患諸疾均
皆全愈後來連生二男三女長男錫霖長女錫敏鄙人等近享國
宅安寧之幸福皆賴韋廉士大醫生紅色補丸之功也鄙人無
以為報草書數語聲明謝忱望我同胞若患婦科疾病或欲晚
年得子者速為試服紅色補丸方知余言之不謬也能使男女
疾病全愈身體強健之韋廉士大醫生紅色補丸其功力實經
治愈 血薄氣衰 腦筋無力 少年虧傷 胃不消化 瘋
濕骨痛 胸膈萎弱 皮膚諸恙 凡因血虧 腦疲所起各
症均可療治凡經售西藥者均有出售或直向星架坡韋廉士
醫士藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六 八元郵力在內
▲男女衛生小書奉送 敝局即有忠告婦女及體壯力強如何可得二種衛生
小書如欲索取即需寄一明信片至以上所列地址原班郵送各一本可也

無分人之肥瘦服用紅色清導丸均可使其強健也

醫士皆曰人類疾病因大便秘結而起者十居其九也其故係由應去之渣滓滯留腸內醞釀成毒旋起疾病頭痛肝火上升口氣穢濁肝經失調以及皮膚起紅瘰疔疹等患是也欲治大便秘結莫妙乎服用紅色清導丸因其功力係平肝微利在夜間臨睡之時吞服之則藥力運行于睡時次日早晨即能大便通暢自覺輕健爽適矣

江蘇泰州郵務局李賓甫先生來示云鄙人曾精神頹唐遇事生厭肝火上升大便閉結口中乏味面現紅瘰百計求治迄未見及服貴醫生紅色清導丸九霍然全愈矣鄙人現服務于郵局精神倍增譽誌數言以代鳴謝凡經售西藥者均有紅色清導丸出售或郵寄叻銀六角至星架坡韋廉士醫士藥局原班郵奉一瓶可也每六瓶三元郵力在內

名醫

何洛廷先生真名醫也擅醫奇難雜症內科

▲馬濟回桂與湘造幣廠長關係

▲議員眼中的副座人選問題

自吳佩孚表示對於國會將憲法制成、未嘗通過任何誤國借款之議案、當可告無罪、在新選未完成前、舊國會當然存在、未便解職、且副總統尚未舉出、責任亦尚未了云云、近日國會之一種暗示、故無論何派、均認此爲絕好機會、此事除發起之石硯馬大街四十二號外、若民憲同志會、若民治社、紛紛預備提案、惟國會對副座人選問題、可分直派、非直派兩大派、(甲)主張舉直派人物者、(一)舉吳佩孚、(二)舉齊燮元、(三)舉馮玉祥、(乙)主張舉非直派人物者、謂總統既屬直方、則和平議

▲▲質問王克敏長財書

爲質問事。昨閱本月十二日大總統命令。特任王克敏爲財政總長。曷勝詫異。查王克敏前以金佛郎案。和誘當局。迭長財政。爲私人牟利益。不惜喪權賣國。違法瀆職。掀動政潮。蔑視民意。經本院議員依法提案彈劾查辦在案。似此聲名狼藉嫌疑顯著之人。政府苟非與之朋比爲奸。自宜速爲屏黜。以示遠嫌。何必戀戀相依。百方迴護。致爲盛名之累。將謂其善於籌款耶。則該員長財政候已三月。而軍警欠餉。未發一文。教育司法。毫無挹注。以致罷工罷學。紛紛並起。索薪索餉。接踵而來。歷任財長。未有如該員之頑鈍庸劣者。將謂其信用素著耶。則金城鹽業。與有宿嫌。道勝滙豐。向無情感。個人所營商業。則倒欠極鉅。受備法人之下。則盜蝕自肥。華洋商界。無肯與貿易者。然則政府所以倚若長城。未忍割愛。自必於籌款信用之外。別有借重之途。而據輿論紛傳。謂金佛郎一案。政府將希冀其杯羹之分惠。以償其一己利慾。果爾。則該員此大之留任。直不啻特樹子以搖錢。然而新閣初成。人才是尙。總揆廉潔自持。海內推許。誠不敢漫以不肯妄測賢明。究竟政府有何必不可得已苦衷。非留用王克敏復長財政不可。本院監督行政。職責所在。未能無疑。應請政府於三日內明白答覆。此致國務總理孫。提案者李載璜等。

南京酒家。舖在丹戎百加。裝整好繁華。飛機式嘅洋樓。委實係進化。如果去歡樂園遊耍。不妨幫襯吓。

注意

日市茶麵酒菜由上午十時半至二時半止不收入場券由大馬路鐵閘門直

預定筵席毋論 燕客多少
俱由本店敬贈入場券免
煩來賓手續

▲特色列下

（陳設）奇花異卉芬馥襲人怪獸珍禽新八眼界若大精桌之新奇鋪陳之美麗猶其餘事矣

(天台) 露天品茗知己談心對月綉膽猶人興趣極大觀過即全垣風氣
一覽無遺遠水近山皆有情對天自然生畫圖誠大觀也
(食品) 食在廣州盡人皆悉本酒家專聘粵中佳品烹辦各省奇珍
配以當地海鮮以應時物產從豐從儉各適其宜
(點心) 口之味雖有同嗜惟多食生厭亦口有同然故本店於各款
點心加額注意自出心裁每一星期完全更換更聘廣州市富行出
色者專科料理務求適合食家品評俾臻完備
(廂房) 裝修華麗五光十色响局小餐均能滿意間格屏門開闔生動

雪展場及百般遊戲羅列面前更足以游目騁懷
（喜筵）廣大廳堂掛設多數筵席婚姻酬酢中外聯歡會開跳舞
演堂前取開羌酌酌慶桃楊能叙會一堂縱東多數感誼無容分
樓招待爲賓客主皆慶得宜也

（花酌）對酒當歌人生幾何古人秉燭夜遊傳爲韻事況對此歡樂
中天然雅趣琳瑯滿目美不勝收萬樹燈花光同白晝佳景如斯自
宵難得抱達觀者及時行樂孰不願於粉白黛綠中尋幻趣耶

（電話）第一千九百七十六號

（茶資）大廳每位五占 廂房每位一角 天台每位一角

民國十三年二月十五日

諸君當不解各界人士何以多佩帶「珍寶」一標之時鏢但是佩帶之者乃日見其多其故何在因為「珍寶」一標之時鏢乃高等品質而價格相宜故自必然為各人所採用比不同現在市面充積之劣等時鏢只用裝璜之盒敷衍諸君倘要知悉一個準確時鏢之益處請購一個「珍寶」一標的佩用一下便明白了

馬六甲街二十五號金勿打公司謹白

F. O. Gammeter & Co.
25 Malacca Street

英一千九百二十四年二月二十號

JEWEL
Swiss Made

番禺會館啓事

啓者本會館現定於舊歷元月廿七日下午二句鐘選舉本會館甲子年職員凡我邑同人務請屆時蒞臨本會館投票以憑推定事關榮梓幸無吝玉是荷
甲子年元月廿一日
星洲番禺會館謹啟

●碧山亭修路籌款辦事處第一次登

報鳴謝

廣福成二百元
無名氏一百五十元
邱雁賓 簡靜山 朱有蘭
均昌隆 恆生煙庄 以上各一百元
廣源昌 西盛 祥雲 廣祥
永隆 上海公司 保安興 以上各五十元
先施公司 廣安
萬泰 吳潤源和公司 以上各三十元
陳泗隆 裕興隆 廣裕生
聯泰公司 黃府葉太 號海酒樓 劉以出 李亮賦
廣英樓 以上各十五元
聯昌 誠生棧 平安棧 裕成
何發順 吉祥泰 南和成 蘭蘭生 普益 協益
廣有成 衡安公司 岐頭樓 新兩發 秋合樓 意發棧 悅來閣 新英發
永安 廣安 怡紅苑 翠珍酒樓 茗盛酒樓 日恒 宴瓊酒樓 祥和 良
正興 南洋酒樓 文盛 日恒 宴瓊酒樓 祥和 良
福興隆 南榮棧 普安公司 以上各十元
廣勝棧 羅奇生 公興 生昌公司 廣德
共和棧 廣勝 羅奇生 公興 生昌公司 廣德
廣泰 廣泰 廣泰 廣泰 廣泰 廣泰 廣泰 廣泰 廣泰 廣泰
瑞興酒莊 新生鬼島 裕昌泰 保滋堂 富生棧 愛蓮堂 信祥
九西樂 天成金 鄭大生 容客姑 關芳記 廣同 莫漢偉
愛發樓 新盛發 順發堂 以上各四元 益生棧 新再棧
蔡俊美 廣生 以上各四元 益生棧 新再棧
曹泰來 革新 廣鴻發 李坤 經隆 業成 治興隆
以上各三元 安榮 英昌 廣生 廣慶 廣義 廣順 廣昌 馮福
東勝 廣榮 彭興 郭碧生 錦華彰 吳卓平
裕昌 東勝 廣榮 彭興 郭碧生 錦華彰 吳卓平
以上各二元 四威三記 利同章 利南彰 吳卓平
馮氏 祥興 黎成 李蔚棠 廣香居 鍾其記 朱玲記
以上各一元 廣香居 鍾其記 朱玲記
合計二百一十六條共捐得銀二千九百一十九元

民國十三年二月廿六日

嶺山亭修路籌款辦事處啟

承退股聲明

陳素英 蔡紹龍
陳碧蓮 蔡紹龍
同啓

辭伴聲明

啓者潮源泰義記前用蔡興筭君爲辦貨手今因別圖志向備蔡興筭君與諸寶號揭借來往數項輾轉惟向經手是問與本號無涉先此聲明以免後論
甲子年元月廿一日
潮源泰義記啓

經君石固儒而精於醫者也遊歷南洋至十餘載心素術精所至
舉凡吐血虛癆及癰疽內外諸症一經先生診治無不藥到春回所至
各埠人咸頌之誠三折肱之良醫也茲幸來叻懸壺問世予等用特登
報介紹凡我僑胞倘有抱新憂者藉知所問津焉
先生現寓石叻吉寧街門牌一百零七號裕和堂安記

黃聘尹 許夢芝
夏漢輝 陳鏡秋
梁谷欣 葉滴亭
林芝增 鍾小亭
王希昭 梁受謙
李五羣 許禎祥

啓者馬六甲轄內王萬埠廣豐號雜貨肉生意原日係鄧裕周蕭榮照蕭有林蕭栢鑄四人合資開創歷年相安無異今因鄧裕周蕭榮照兩人志圖別業自願將原日所占廣豐字號退歸蕭有林蕭栢鑄承受業經核算清楚訂限本月廿三日在店中兩方交易一經交易之後所有號中生意盈虧概與退股人鄧裕周蕭榮照無涉但鄧裕周蕭榮照日前有與諸商號各個人來往賬目未清者請於本月廿三日之前到店聲明如逾期不到者是爲自誤概與承股人蕭有林蕭栢鑄無干特此佈明

承股人 蕭有林 蕭栢鑄同披露
退股人 鄧裕周 蕭榮照

甲子年元月廿一日

承退股份聲明

啟者弟原沽有石叻小坡大馬路門牌四百九十二號永益號股份
因志圖別業願將原用厚德堂名義弟等所沽股份頂與合益堂承受
此後永益金鋪生意盈虧與弟等無涉如有舊欠等情限於本禮拜內
與退股人安理否則自悞與承受人無涉特登報聲明以免後論

民國十三年二月廿七日

退股人 陳瑞元 黃櫛 同
杜杰仁 謝舉有 謝達文

敬頌法師

小兒亞牛日前忽染奇疾經延中西醫士醫治無效命在垂危後得
大徐法貴介紹姜法仙王玉女兩位法師大施法術調治所獲安痊
生之德無以為報特登報表揚以告世之患有邪病者知所問津焉
▲法師現寓小坡耶冷裕切律四十四號致祥藥局二樓

甲子元月二十三日 郭鎮洲啓

銀單失落聲明

啓者弟在 本月十九號有寄四海通銀行積票銀一千五百元向弟
給單存號號偶二四三二今該單於本月廿三號失落不知去向弟
已往四海通銀行報告存案倘若有 人拾得此單據者即爲廢紙無
此佈
民國十三年二月廿六日
謝子發謹啟

先生現寓石叻吉寧街門牌一百零七號裕和堂安記

介紹人

黃潤尹 許夢芝 梁受謙
莫漢輝 陳鏡秋 李五祥
梁谷欣 葉滴秋 王希昭
林芝增 葉小亭

石印書

專治梅毒各症無論初起未發
出之症及發出已潰爛之症及
日久骨痛之症皆能醫治萬應
萬靈此丸性質解除梅毒使其
漸漸消滅並無壓墜霸烈猛劑
能清血培元歷百餘年各國之
人皆稱此丸為最有靈效誠為
梅毒之妙藥也

何廣隆電版

天 藥 膏

九

每瓶銀壹元 每打銀拾元

總經理

廣州雙門底老威威藥房
廣州十八甫普威藥房
廣州南門外聚珍茶號
佛山侯子街中法藥房
江門益柳街中法藥房
香港永樂街瑞昌藥行
梧州武城街五洲藥房
梧州會館街五洲藥房
桂林十字街五洲藥房
柳州小南門五洲藥房
南寧倉西門五洲藥房
汕頭懷安街會豐商店

經理處

時評
論列寧之死 (行嚴)

而論者又恒不偏重農。反其共產黨人之暴抗。華納士。當世政論家之明銳寡儔者也。愚在倫敦。曾與論業治事。彼謂。此制之不易採。首在政府而二之。以觀於俄。其鑒不遠。蓋市民知識。高於鄉民。苟僞變詐。流於欺壓。農人之反動也。理有宜然。凡蘇維埃人。大都以農人爲可力服。列寧則否。稍示和融。蘇俄之不內潰以速亡也以此。然亦僅矣。逆料終列寧政府。無善道彌縫此短。中國之爲農國。畧近於俄。君倡業治。最宜注意。語具愚所草聯業論中。論鋒之偏何許。不必深究。而由今觀之。列寧道大莫容。實志以沒。農民問題之無法處理。確爲其一巨因。蓋農民廣欲難滿。下議易動。勸與教育。有所不及。詳說過昂。無能深入。暴亂時起。城下屢盟。主義既虧。羣情大病。列寧之困心衡慮。於此一事也。不可言矣。幸列寧之人格化。即事皆見。全俄之人。俱所感懷。當放農時。都市之爲工者。紛紛入野。取田自給。廠虛無人。轉輸不靈。列寧乃創爲徵工法。強致人於市。部勒既嚴。日食不足。而工者無怨言。英人蒲芮斯福。觀於此而深喟。以爲非列寧志業之純白。使人共信。無能爲此。計列寧所爲。殆極古今中外之所難能。此一端耳。餘蓋莫紀。倫於始事一二年間。所預期之連環革命。以德意志爲第一環。如串而起。於人氣最盛迅期之連環革命。以意其利。未見其弊。因集世界之全力。本雷不掩之秋。凡事祇見其利。未見其弊。因集世界之全力。合人類之公心。相與謀而共助之。將二十世紀之人事。事。爲一爐。一度治定。未始非一快事。無如天下之勢。積重難返。傳統之利。迷戀莫舍。俄國自共產黨六十萬人外。俱不與共。外通。國交不繼。社會黨人。亦不與共。節節爲難。商。且本黨中。亦以意見不同。裂爲數派。次於列寧之軍神託洛。次其。亦盡卸諸職以謝同志。而至今日。又以列寧之未得其道。一義之行。何其難也。將其義之不可行。抑行之未得其道。變如何。非俟更開一幕。無從論定。總之。俄道今未大行。如有能行之。必先得人。人類之普通同情。以爲之基。而凡反者。果未獲相當政治以自理其國。則俄制之可借鏡。以資改造者。不可以無端推之。概從抹殺(手旁)。而其部署農事之失其鈞衡。教訓尤不。此鄙論之微意也。(完)

認眞商標提防假冒

源吉林甘和茶

崇治

均各土場溫射廣積青風搜頭陽暗酸水山
有腐湯寒熱身淨痔瘡熱紅痛瘡行風胃土嵐
代商生傷殺消能壯頭文失壯壯腹清風不瘡
售店清身淨食除痛刺作色瀉症疫熱瘰癧瘰
五面壹銀價盒大每

施林氏除痰止咳水

施林氏除痰止咳水

主治：感冒風寒咳嗽、肺熱痰火咳嗽、肺癆咳嗽、少年發熱咳嗽、喉痛氣喘咳嗽、痰濕氣滯咳嗽、痰血內傷咳嗽、痰喘氣急咳嗽、連咳不止、藥到病除、治咳之第一聖藥也。

總發行處：衛安公司 石叻松柏街七號

各埠藥房商店均有代售

普濟水

朱中興

朱中興救時普濟水治癒急症。真有起死回生之功。救急扶危之力。有奸商運來假冒。朱中興救時普濟水爲藥。發售以圖射利害人。誤世喪靈。天良本主人有鑒於此。特托石叻松柏街門牌七號衛安公司在南洋羣島全權總代理。發行各埠商號如有就近採辦者可與衛安公司接洽。方是朱中興救時普濟水。正貨也。批發一律從廉。

肝胃病之唯一佳品

主治：大便不通、積食不化、嘔惡作酸、膽汁泛溢、胃脘脹痛、大便秘結、肝胃不和、口氣腥臭、舌苔黃膩、反胃噎食、小孩疳積、老年便閉。

平時飲食不節以致胃呆便閉有欲食不能欲便不出之苦治以此丸飲食自能下咽大便自能通利也

飲食不節營養無厭足以戕伐脾胃而召疾病。病從口入者是也。此丸性味和平。專利大便。無射伐元氣之弊。有健脾胃之功。蓋服此丸後宿食既除脾胃自健而血自生矣。

上海江西路七十一號兜安氏公司啓

各埠藥房均有發售每瓶七角每打七元

◀氏 福 巴▶

之 獎 一 第 獲

(梘)



梘 之 優 最 質 品 上 界 世

廉 低 極 格 價

者 嚙 雀 取 購 店 各 向 請

矣 品 佳 爲 其 知 即 試 一

售 發 有 均 店 之 列 下

號	茂	元
號	利	炳
號	豐	源
號	隆	生
號	成	和
號	德	怡

售 出 有 均 店 商 大 各 及

◀理 代 售 銷 總▶

(府 州 四 及 府 州 三 司 公 限 有 達 實 理 嘉 孟)

Sole Distributing Agents

Mc. Alister & Co., Limited.

S. S. & F. M. S.

藥妙科外

膏仔壳

▲壳仔膏有四大功效
一 有牛肌拔毒之神奇
二 有收口過皮之妙用
三 有潤膚生痛之靈驗
四 有退紅消腫之靈驗
▲壳仔膏主治下列各症
疔瘡 橫痃 小兒胎毒 魚口便毒
久年爛脚 癰疽 瘰癧 腳腫 濕毒
湯火 內外痔瘡 癩疥疥毒 蟲毒
咬傷 統治一切外科破皮毒症
(定價)大盒五角 小盒二角五分
如用不效原銀奉還
▲神效藥水
專治陰陽癰金銀癰濕癰乾癰蛇癰牛
皮癰對門癰疔癰沙癰癰瘰癧瘰癧牛
水具有殺菌止癢性質功效靈驗皮膚
病不二之聖藥也
每瓶一角五分

石總經理處
何長春 永生堂 萬春堂
萬川棧 萬昌和 周蘭記

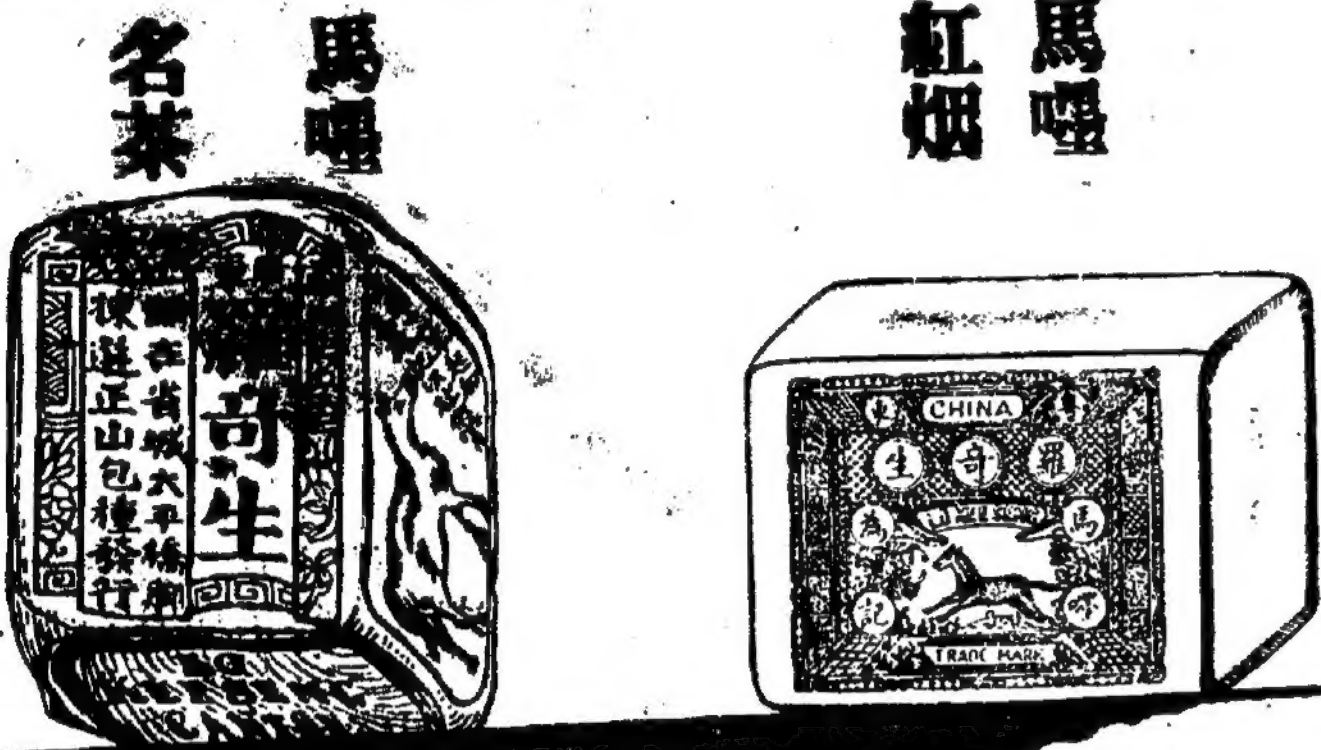
代售處
南興號 萬安和 萬春和
萬春和 萬春和 萬春和
萬春和 萬春和 萬春和

總發行所廈門草仔按萬春堂大藥房啓
甲子年元月初十日

啓者本堂在廈門開創二百餘年承祖傳秘製膏仔專治一切
外科花柳等症百治百愈從無一失其功效之靈驗早已膾炙人口乃
近查有無恥之徒巧立名目意圖混珠藉圖射利實害人不少不淺
茲本主人爲便利僑胞起見運備大批來洋特約經理數處諸君光顧
請認明明記商標爲記庶不致誤
民國十三年二月廿日 文町中華學校啓

文町中華學校修築校舍募捐宣言
國之強弱關乎人材人材之盛衰關乎學校學校之設經濟向矣是故經
濟充則學校立學校立則人材出人材出則國興焉觀古今橫覽東
西其政治昌明學術進步國勢之雄蒸蒸蒸日上而無已時者何莫不由
此道也本校常年經費素賴各學子學費本學堂急公好義之諸商翁
傾囊贊助於以維持惟是校宇即舊時店式久經風雨破敗殊深望目
皆然而于後堂爲尤甚若非從事修葺改良建築行將坍塌何待報者
然大厦非一木可能支集腋纔可以成裘崇階特需仰諸伯之呼
美玉錯攻敢冀他山之助所望學界之君子當仁不讓見義勇爲
踴躍輸將玉成斯舉幸學子得以陶育禮堂峨峨宮牆屹立永垂
文町其受賜也豈有窮期哉
發起人 蔡熾三 丘玉昉 鄭生郎 林發生 泉興號 李振芳
柯武炎 葉錦榮 謝應興 朱耀良 祥記號 元發號
鍾鏡汀 蕭子蘭 何金史 溫公昌 廣和號 楊九
生源號 廣德盛 鄭云郎 廣中興 林亮生 楊九
贊成人 新泉發 協利公司 義隆號 振興號 陳福安 葉淪
曾梅義 廣茂記 和利公司 新福生 黎福安 葉淪
新茂利 黃貴 萬成興 祥利號 廣南生 華隆號
鍾旺三 黃有 葉球 明豐號 新振昌 日泉號
林有雙 羅五 萬春和 吉祥號 新振昌 日泉號
運心號 李秋生 德生堂 永昌號 吳漢祥
瓊興棧 葉增 黃勝發 張耀合 永生號 廣福成
悅南號 黃勝連 義合號 廣珍號 鍾福隆
林煥喜 謝南號 廣漢 朱先 鄧長
財政 林煥喜 謝南號 廣漢 朱先 鄧長
總理 致安堂 副理 林煥喜 謝南號 廣漢 朱先 鄧長
民國十三年二月廿日 文町中華學校啓

羅奇生廣告



本號自製紅烟名久已馳名中外
今在馬嘔各埠分設分店
政府賞給大獎牌
各界人士如蒙賜顧
格外加惠
不勝榮幸
此致
羅奇生啓

代理總

石會豐商店

國腎丸
此丸固本生血復原多病腰膝軟弱身止開
益壽補中之聖藥
外科各症萬應除毒藥水實效神速
洗滌外科各症無不名醫
專治痔瘡瘰癧痔瘡痔瘡
止痛止癢水
金龜牌收功

化腐生肌散
此散能治瘡毒各症生肌理口百發百中乃神藥
良藥也
此膏中外第一家專治
人損傷外科損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷

生肌散
此散能治瘡毒各症生肌理口百發百中乃神藥
良藥也
此膏中外第一家專治
人損傷外科損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷

生肌散
此散能治瘡毒各症生肌理口百發百中乃神藥
良藥也
此膏中外第一家專治
人損傷外科損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷

生肌散
此散能治瘡毒各症生肌理口百發百中乃神藥
良藥也
此膏中外第一家專治
人損傷外科損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷

生肌散
此散能治瘡毒各症生肌理口百發百中乃神藥
良藥也
此膏中外第一家專治
人損傷外科損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷

生肌散
此散能治瘡毒各症生肌理口百發百中乃神藥
良藥也
此膏中外第一家專治
人損傷外科損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷

生肌散
此散能治瘡毒各症生肌理口百發百中乃神藥
良藥也
此膏中外第一家專治
人損傷外科損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷

生肌散
此散能治瘡毒各症生肌理口百發百中乃神藥
良藥也
此膏中外第一家專治
人損傷外科損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷
專治跌打損傷

收回小酒牌告白

啓者敝前承治利號小酒牌一塊住址小坡惹蘭芝律門牌六百十三
號自庚申年十一月租與慶裕號(即周松治君)經營今因租期已滿
慶裕號志圖別業願將該酒牌店底歸還敝自行營業倘街前各號有
與慶裕號往來賬目請於一禮拜內向慶裕號(即周松治)理楚如過期係
敝自理與慶裕號無涉此聲明
民國十三年歲次甲子正月廿三日 李福利泉記告白

磨士印度草根丸

Dr. MORSE'S
INDIAN
ROOT
PILLS
FOR THE STOMACH
LIVER & KIDNEY
AND THE BLOOD.

大便閉結

大便閉結 能生百病 甚於別等
緣由 人生所患最惡之疾苦 因
之而生者甚多 此說予前已有提
及矣 欲明其理 要亦不難 蓋
因大便閉結 有如渠之閉塞不通
所有攢積穢物 積聚不散 致
成毒物 大便閉結 則全身皆有
惡氣 於是乎生諸病 風濕
骨痛 心跳 驚悸 等患 卒至
身體羸弱 臟腑失常 宜服磨士
醫生印度草根丸 以除此患
服至大腸每日開通 康健如常
為止 大便閉結之症 與相隨之
症 倘堅心服此丸以治之 吾
敢謂其必愈無誤矣 磨士醫生之
丸 無令人有打痛或猛烈之痛
其取效乃用溫柔之法 惟於溫柔
之中 仍施透澈之力 所有五臟
六腑 無處不可到 無處不得其
助力 以做其天然之工夫 藥之
令人軟弱者多矣 而此藥不同也
此藥丸能壯身體 不但能清潔
臟腑已也

星架坡 金士鐸公司啓

本輯緊要

本報營業部

通信處
Singapore
石叻水車路三十一號
民國十二年六月十五
編纂兼發行人譚傑夫啟

代售處
 叻石
 吉靈街德源新幫
 大馬路先施公司
 桂蘭街口德壽棧
 庇能隆盛陳榮
 麻坡廣南昌李仲榮
 板城競競書局
 Ram Lih, 31 Kreta Ayer Road

英漢對照 南洋埠名 (每冊定價一元)
外埠加郵費二角

英漢對照之南洋埠名乎？

最易檢查之南洋埠名乎？

喂！諸君想得

民國十一年九月廿九

代售處
中華書局
總匯新報局
先施公司
會豐商店
檳城朱寶瑞
七州府各大車頭順利書局
吉隆坡裕生榮石叻廣恒

華英世界埠名 (每本沽銀一元)
台璧 (外埠加郵費二角半)
本館再版藉各埠良友贊助之力內容比前豐富香艷且前精詳凡
後歐亞新立國名世界各國通都大邑我國各省名城巨鎮通商口
及其立約年份 閩粵兩省設有郵局地方 南洋羣島英
葡各屬暹羅緬甸法屬印度支那(安南南圻東京金邊)嶼呷香港
上海街名無不備載誠商學界不可不備之書也如蒙光顧請至下列

二年元月初五日

廣東省城
香港
天喜堂主人林肇春謹識

商標註冊 馳名老牌調經丸 此丸專治婦科等症 如孕婦
婦室女 靜女 所患隱憂之症 皆可放心吞服 不用戒口
每服實銀一元 不設雙單料 亦無別藥發售 該丸若非萬全
於斯可想矣

天喜堂名馳老牌調經丸

正舖在香港中環坑口

老舖在香港中環坑口

天喜堂商標

記為商標用特

老婢調經丸

味一沽獨敢要金萬非若

正舖在羊城西關光雅里

每盒一元每打十元

治子宮虛冷多年未孕	治五六月孕動月信或肚痛	治三四月胎動月信或肚痛	治一二月胎前月信或肚痛	治白帶赤白帶淫	治血山崩血流不止	治月信肚痛大便閉結	治遠年閉症或久少不一	治月信或黃或淡或遲或早	治月信來或多或少或遲或早	治月信前後腰骨痛	治月信前後小肚痛
-----------	-------------	-------------	-------------	---------	----------	-----------	------------	-------------	--------------	----------	----------

石衛安公司代理

神效精瘡膏

濕熱流注大腸失於通導
成痔瘡肛門內外腫脹流膿
脫肛便血若生管放漏日久
滋水壅塞腫痛則難調治
此膏止痛消腫去腐化毒
有神效此症者用水洗淨
白際此敷次自然全愈

立止
痛經餅

或因氣閉所致
期前後腹痛或
臍腹絞痛或因
感致血併而心
上下攻刺痛
(手旁)而遇
痛此餅即服即
奇功

婦科聖藥
調經種子丸
婦科聖藥
調經種子丸

經由泰	一	單	雙	三	四	五	六	七	八	九	十	十一	十二	十三	十四	十五	十六	十七	十八	十九	二十	二十一	二十二	二十三	二十四	二十五	二十六	二十七	二十八	二十九	三十	三十一	三十二	三十三	三十四	三十五	三十六	三十七	三十八	三十九	四十	四十一	四十二	四十三	四十四	四十五	四十六	四十七	四十八	四十九	五十	五十一	五十二	五十三	五十四	五十五	五十六	五十七	五十八	五十九	六十	六十一	六十二	六十三	六十四	六十五	六十六	六十七	六十八	六十九	七十	七十一	七十二	七十三	七十四	七十五	七十六	七十七	七十八	七十九	八十	八十一	八十二	八十三	八十四	八十五	八十六	八十七	八十八	八十九	九十	九十一	九十二	九十三	九十四	九十五	九十六	九十七	九十八	九十九	一百
經由泰	一	單	雙	三	四	五	六	七	八	九	十	十一	十二	十三	十四	十五	十六	十七	十八	十九	二十	二十一	二十二	二十三	二十四	二十五	二十六	二十七	二十八	二十九	三十	三十一	三十二	三十三	三十四	三十五	三十六	三十七	三十八	三十九	四十	四十一	四十二	四十三	四十四	四十五	四十六	四十七	四十八	四十九	五十	五十一	五十二	五十三	五十四	五十五	五十六	五十七	五十八	五十九	六十	六十一	六十二	六十三	六十四	六十五	六十六	六十七	六十八	六十九	七十	七十一	七十二	七十三	七十四	七十五	七十六	七十七	七十八	七十九	八十	八十一	八十二	八十三	八十四	八十五	八十六	八十七	八十八	八十九	九十	九十一	九十二	九十三	九十四	九十五	九十六	九十七	九十八	九十九	一百

咳止喘消

仁心救世

西法研究
秘製此露
無病常服
衛生至寶
功效最著
止咳痰喘
清熱解毒
傷風咳嗽
熱痰蔽音
吐痰失音
內傷肺癆
肺萎肺癰
肺結核症
一切肺病
立愈可保

海 波 藥

此海波藥能解血液中含有毒質如遍體瘡痍潰爛或癰疽癰疹與及花柳各傳染毒症無論如何一服此海波藥定能將不結之毒驅除而生新血誠除毒無上之品也

石叻庇能怡保
會豐商店
總代理批發



自來血之功早已中外馳名其功在
補血補氣男女老少均皆合服不
寒不燥而又容易於入口功效之
神速倍勝參茸舉凡體質虛弱血氣
衰耗精神困倦急而服之便能轉弱
爲強身壯而力健矣

大瓶二元 每打二十元
小瓶一元二每打十二元

▲服法

每日三次 每次一湯匙 飯後用溫水開服

▲各埠輪船入口一覽表

[illegible]

中國名醫一覽表

麟閣

▲何洛廷先生擅醫花柳雜症
第一清源濁淋丸 健脾胃開胃補元丹
即回花柳各毒散 獨救蘇癆奪命湯
鐵將軍即消花柳散 婦女肚痛丸
診症早六點至八點止 在小坡大馬路
時間夜五點至八點止 三百六十八號
日中在牛車水戲院街六十六號

葉奇可

黃金油 此油可擦可食治嘔吐肚
痛傷風牙痛最神驗外治
癰癤毒瘡皮膚瘡癩瘡二角半四角
奇頭痛散 此散治頭痛氣痛八占
功兼治牙痛氣痛不吐痛不作
可調胃丹 此丹服後不吐痛不作
舖在海山街四十六號診症

陳靜齋

眼科專門秘製砂膏療治目疾舉凡
眼晴腫爛點膜雲霧遮睛不見物用
此膏點之當堂化水流出神效卓絕
科聖藥也 外科獨步精製藥膏
癰疽疔毒漏老鼠瘻無數一敷即愈
及遠年爛脚花柳各症無不立效蓋
獨一無二之善法也寓牛車水戲院街
獨一無二之善法也寓牛車水戲院街

鄧紹韓

今之儒醫也前歷任同濟醫院醫席
年成績最優等證書凡挽救危險
之重症決斷最速天之恩德如響
專門擅治哮喘咳嗽喉痛骨痛癰疽
痲山嵐瘴氣小兒全科暑濕熱等症確
有着手回春之妙
寓牛車水戲院街福安棧內門牌
三十五號

郭詒臣

由丙辰年考取第一名歷任廣惠肇留
醫院醫席成績最優經由該院主席給
發證書現寓本坡牛車水廣合源街四
十二號元和堂內

唐幽谷

本醫生在廣東華濟醫院畢業向在石
叻數十餘年久蒙 各界諸君惠顧母
任歡迎
女專科西法接生
寓牛車水二馬路北殺對面門牌七十

李敬和

內外科方脈雜症本館自製祛風茶油
能去頭泥止頭癢水髮根之血管男
婦可用且氣味清香能免頭風痛髮落
之患諸君光顧無任歡迎此佈
牛車水戲院街尾門牌六十一號

康紹園

寓海山街門牌六十四號
醫藥業數十載長各園藥店內
市上偽藥充斥魚目混珠誤人不淺故特設
長春園專辦上品參茸玉桂天牛野朮地道
飲片白製丸散膏丹藥油貨真價實以備
僑胞採用兼自辦正庄紅花油白樹油吉打
白膏藥等沽批發價其相宜

梁雄彪

班中跌打遠近馳名
專醫內傷吐血
花柳墜毒
寓余東旋街慶維新班內

劉溥天

擅醫眼科婦科兒科喉症始創秘製止
咳藥王普濟萬治藥水喉科藥製龍眼
肉外科拔毒生肌虎珀膏眼科代刀脫
膜散各藥經遠近馳名婦儒皆知寓磨
士的力即吉寧街門牌九號

何國才

祖傳三代專門醫喉科蟲脹統理花柳
諸症囊癰頸癰但各症包醫倘有担保
者限日全愈受謝現遷館牛車水戲院
直街門牌五十三號陳道館內

鳳凰

眼科獨步限日全愈
女專醫眼科
寓海山街皇家新屋五十九號三樓

石華生棧

香港世界棧 香港華生棧 香港興利棧
香港永安棧 香港中興棧 香港名利棧
香港長安棧 芙蓉華安棧 吉隆嶺南棧
金寶南生棧 瑞羅南洋棧 務邊聯興棧
鞋舖 暹羅道生棧 諸君光顧格外歡迎

黃錦

同濟醫院三次取錄醫生精醫婦兒
科內外雜症製有解毒露治瘡科瘰
癧皮膚瘡疥癩癰花柳等症痔瘡暗瘡
無名腫毒人癰癤小瘡等症
寄售處漆木街三益大馬路信益金
舖長泰街口保滋堂藥舖芝松栢
街衛安公司 總發行松栢街二一號

周東溪

廣東中醫教員養成所畢業員經
長公署考驗成績給有畢業證書廣東
全省醫學會衛生社最優等畢業獎
員會會長陳衛牛社局長梁榮發給
優等畢業證書前連任廣惠肇留醫院
醫生現寓牛車水廣合源街四海春棧
酒庄

蘇儀廷

專科男婦小兒方脈婦女經期腹痛產
後陰虛潮熱咳嗽獨步醫遠年爛脚
寓牛車水戲院前街廣杏林材店內

梁棟臣

廣東醫學專門五年畢業會經廣州省
長註冊由衛生局發給文憑
男婦大小方脈
精醫花柳癰瘡瘡瘍瘰癧氣小腸疝
氣紅白痢五癆嗽咳等症
醫館設在牛車水戲院街尾七十四號
門牌

范偉龍

擅醫咳嗽統理內外全科新法斷根
喘丸本醫生考究新症歷驗如神無論
老少男婦新舊哮喘藥到病除重者服
十丸兩餘輕者數錢永無復發每兩價銀
一元五角獨步化痰止咳丸無論男女
諸般咳嗽均皆合服清茶送下即愈每
瓶五角靈驗痔瘡丸散看日全愈
寓牛車水戲院街尾七十五號

中陳壽

專科花柳橫痃癰疽瘰癧等症
巨五淋濁 淋丸 大盅一元半
小盅一元
舖在牛車水戲院後街門牌四十四號
分售處小坡大馬路振華呂宋烟店

曾源

戊午福建陸軍醫生前任同濟醫院醫
席自製外科聖藥紫雪膏 普世逢春
油 見病治病內外適用
寓長泰街口萬川和藥房

江玉書

寓小坡三馬路門牌一百九十九號
在館時間晨早七點至十一點下午五
點至八點
正午在大坡長泰街口保滋堂候診一
點至四點回寓出門接洽掛號處
前任廣惠肇留醫院 南洋兄弟烟草
公司醫席

李福田

向在星加坡數十餘年醫症實藥經久
馳名今由唐山回叻余專包醫癰疽紅
雲血癰花柳內外全科濁淋丸骨痛丸
橫痃丸咳嗽丸吐血丸頸癰丸補身丸
調經丸疳疔丸止痛散
館在大坡松柏街二十九號門牌

陳鏡光

專醫花柳奇難雜症內外方脈無論遠年
近日刀傷跌打花柳瘡科痔科兒科婦
科鑲脫牙科眼科雜症入門即止
中西各種藥到無不應效誠恐各同胞
未得週知特登報端有患斯疾者知所
問津焉
寓牛車水戲院街尾門牌六十九號

黃良田

專醫外科花柳奇難雜
症 普通療病電露 每樽二
角五分 主治花柳陰疽橫痃瘰癧
毒及小兒胎毒頭瘡一切皮膚病
切不可食 各藥店均有代售
寓大坡廣合源街